



DE

Gebrauchsanleitung

ab Seite 3

EN

Instruction manual

starting on page 13

FR

Mode d'emploi

à partir de la page 23

NL

Handleiding

vanaf pagina 34

Z HS2in1 M DS V9 0818



Inhalt

Bestimmungsgemäßer Gebrauch	4
Sicherheitshinweise	4
Lieferumfang	7
Geräteübersicht	7
Vor dem ersten Gebrauch	8
Akku aufladen	8
Zusammenbau	9
Gebrauch	9
Reinigung und Aufbewahrung	10
Fehlerbehebung	11
Entsorgung	11
Akku ausbauen	12
Technische Daten	12

Erklärung der Symbole



Gefahrenzeichen: Diese Symbole zeigen Verletzungsgefahren an. Die dazugehörenden Sicherheitshinweise aufmerksam durchlesen und befolgen.



Ergänzende Informationen



Gebrauchsanleitung vor Gebrauch lesen!



Schutzklasse II



Nur in Innenräumen verwenden!



Schaltzeichen für Gleichstrom



Polarität des Hohlsteckers



Symbol für Energieeffizienzklasse (z. B. 5)



Schaltnetzteil



Sichere elektrische Trennung

Erklärung der Signalwörter

GEFAHR warnt vor schweren Verletzungen und Lebensgefahr

WARNUNG warnt vor *möglichen* schweren Verletzungen und Lebensgefahr

VORSICHT warnt vor leichten bis mittelschweren Verletzungen

HINWEIS warnt vor Sachschäden

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,
wir freuen uns, dass Sie sich für diesen akkubetriebenen **Handstaubsauger** entschieden haben.

Lesen Sie vor dem ersten Gebrauch des Gerätes diese Gebrauchsanleitung sorgfältig durch und bewahren Sie sie für spätere Fragen und weitere Nutzer auf. Sie ist Bestandteil des Gerätes.

Hersteller und Importeur übernehmen keine Haftung, wenn die Angaben in dieser Gebrauchsanleitung nicht beachtet werden.

Bitte beachten Sie: Die in dieser Anleitung verwendeten Abbildungen können Abweichungen zum eigentlichen Gerät aufweisen.

Sollten Sie Fragen zum Gerät sowie zu Ersatz- / Zubehörteilen haben, kontaktieren Sie den Kundenservice über unsere Webseite: **www.service-shopping.de**

Bestimmungsgemäßer Gebrauch

- Dieses Gerät ist zum Aufsaugen von normalem Hausstaub vorgesehen.



Auf keinen Fall folgende Dinge aufsaugen:

- glühende Asche, Zigarettenkippen, Streichhölzer etc.
 - brennbare oder entzündliche Stoffe
 - sehr feinen Staub (z. B. Betonstaub), Asche oder Toner
 - spitze, harte Gegenstände, z. B. größere Glassplitter
- Das Gerät ist für den privaten Hausgebrauch, nicht für eine gewerbliche Nutzung bestimmt.
 - Das Gerät nur wie in der Anleitung beschrieben nutzen. Jede weitere Verwendung gilt als bestimmungswidrig.
 - Von der Gewährleistung ausgeschlossen sind alle Mängel, die durch unsachgemäße Behandlung, Beschädigung oder Reparaturversuche entstehen. Dies gilt auch für den normalen Verschleiß.

Sicherheitshinweise

- Dieses Gerät kann von **Kindern** ab 8 Jahren sowie von Personen mit reduzierten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und / oder Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben.
- **Kinder** dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- Reinigung und **Benutzer-Wartung** dürfen nicht durch **Kinder** durchgeführt werden, es sei denn, sie sind älter als 8 Jahre und werden beaufsichtigt.

- **Kinder** jünger als 8 Jahre und Tiere sind vom Gerät und dem Kabel des Netzteils fernzuhalten. Unsachgemäße Bedienung kann zu Verletzungen und Stromschlägen führen.
- Das Gerät ist bei Nichtbenutzung, vor dem Zusammenbau, dem Auseinandernehmen oder Reinigen stets auszuschalten und vom Netz zu trennen.
- Den Akku ausschließlich mit dem mitgelieferten Netzteil aufladen. Mit dem mitgelieferten Netzteil keine anderen Geräte / Akkus aufladen.
- Das Gerät, das Netzteil und Kabel niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten eintauchen und sicherstellen, dass diese nicht ins Wasser fallen oder nass werden können.
- Keine Veränderungen am Gerät vornehmen. Wenn das Gerät, das Netzteil oder Zubehör des Gerätes beschädigt sind, müssen diese durch den Hersteller, Kundenservice oder eine Fachwerkstatt ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.



GEFAHR – Stromschlaggefahr durch Wasser

- Das Gerät nur in geschlossenen Räumen verwenden und lagern. Das Gerät nicht in Räumen mit hoher Luftfeuchtigkeit betreiben.
- Wenn das Gerät für die Innenreinigung eines PKW benutzt wird, darauf achten, dass es keinem Regen oder Feuchtigkeit ausgesetzt wird.
- Das Gerät, das Netzteil und Kabel niemals mit feuchten Händen anfassen.



WARNUNG – Stromschlaggefahr durch Schäden und unsachgemäße Benutzung!

- Das Netzteil nur an eine Steckdose anschließen, deren Netzspannung mit den Angaben auf dem Typenschild übereinstimmen. Die Steckdose muss auch nach dem Anschließen weiterhin gut zugänglich bleiben. Nur ordnungsgemäße Verlängerungskabel verwenden, deren technische Daten mit denen des Netzteils übereinstimmen.
- Das Netzteil aus der Steckdose ziehen, wenn während des Betriebes ein Fehler auftritt oder vor einem Gewitter.
- Das Gerät und Zubehör vor jeder Inbetriebnahme auf Beschädigungen überprüfen. Bei Beschädigungen nicht benutzen!
- Bei Schäden/Störungen (z. B. ungewöhnliche Geräusche, Geruch- oder Rauchentwicklung) oder wenn das Gerät heruntergefallen ist, das Gerät ausschalten. Vor erneuter Inbetriebnahme das Gerät von einer Fachwerkstatt prüfen lassen.



WARNUNG – Verletzungsgefahr!

- **Strangulationsgefahr!** Sicherstellen, dass das Netzteil mit Kabel stets außer Reichweite von Kleinkindern und Tieren ist.
- **Verätzungsgefahr!** Sollte der Akku ausgelaufen sein, Kontakt von Haut, Augen und Schleimhäuten mit der Batteriesäure vermeiden. Bei Kontakt mit Batteriesäure die betroffenen Stellen sofort mit reichlich klarem Wasser ausspülen und umgehend einen Arzt aufsuchen.
- **Gefahr des Festsaugens!** Tiere, Haare, Schmuck, weite Kleidung, Finger und alle übrigen Körperteile von den Düsen des Gerätes fernhalten. Sie könnten sich festsaugen. Sollte sich der Akkusauger doch einmal festsaugen, das Gerät sofort ausschalten.
- **Sturzgefahr!** Darauf achten, dass das Kabel des angeschlossenen Netzteils keine Stolpergefahr darstellt.



WARNUNG – Brandgefahr!

- Das Gerät nicht in Räumen benutzen, in denen sich leichtentzündliche oder explosive Substanzen befinden.
- Das Gerät während des Betriebs nicht abdecken, um einen Gerätebrand zu vermeiden. Nichts in die Lüftungsöffnungen des Gerätes stecken und darauf achten, dass diese nicht verstopft sind.
- Im Brandfall: Nicht mit Wasser löschen! Flammen mit einer feuerfesten Decke oder einem geeigneten Feuerlöscher ersticken.

HINWEIS – Risiko von Material- und Sachschäden

- Das Gerät nur benutzen, wenn es vollständig und korrekt zusammengebaut ist! **Der Auffangbehälter, das Filterfach und der Filter müssen eingesetzt und unbeschädigt sein!** Würde der Schmutz in das Innere der Motoreinheit gelangen, könnte es zum Motorschaden kommen.
- Darauf achten, dass das Kabel des Netzteils nicht gequetscht, geknickt oder über scharfe Kanten gelegt wird und nicht mit heißen Flächen in Berührung kommt. Das Netzkabel nicht um das Gerät wickeln (Gefahr von Kabelbruch).
- Beim Herausziehen aus der Steckdose immer am Netzteil und nie am Kabel des Netzteils ziehen!
- Das Gerät vor Hitze, offenem Feuer, extremen Temperaturen, lang anhaltender Feuchtigkeit, Nässe und Stößen schützen.
- Keine schweren Gegenstände auf das Gerät oder das Netzteil legen oder stellen.
- Nur Original-Zubehörteile des Herstellers verwenden.
- Der Akku darf nicht auseinander genommen, ins Feuer geworfen, in Flüssigkeiten getaucht oder kurzgeschlossen werden.

Lieferumfang

- Den Lieferumfang auf Vollständigkeit und Transportschäden überprüfen. Falls die Bestandteile Schäden aufweisen sollten, das Gerät nicht (!) verwenden, sondern den Kundenservice kontaktieren.



Beachten, dass zwei Düsen ineinandergesteckt sein können.

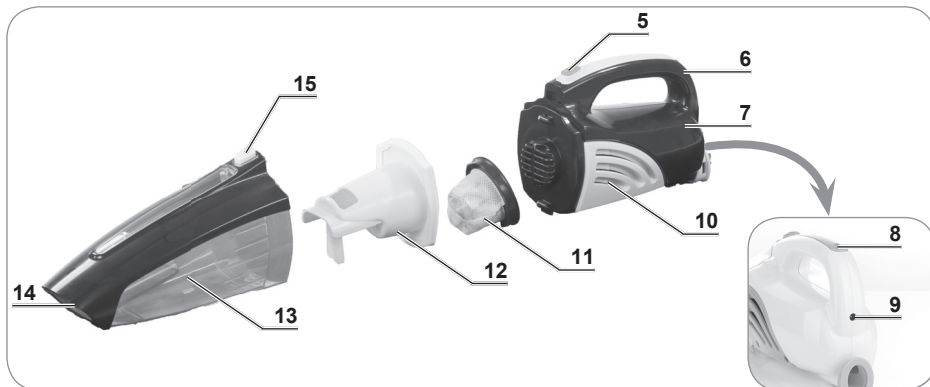


- 1 Akkusauger (Haupteinheit mit Auffangbehälter) (1 x)
- 2 Fugendüse (1 x)
- 3 Bürstendüse (1 x)
- 4 Nassdüse (1 x)

Nicht abgebildet:

- Netzteil mit Kabel (1 x)
- Gebrauchsanleitung (1 x)

Geräteübersicht



- 5 Ein-/Ausschalter
- 6 Handgriff
- 7 Haupteinheit
- 8 Lade-Kontrollleuchte
- 9 Anschlussbuchse für das Netzteil
- 10 Lüftungsöffnungen
- 11 Filter
- 12 Filterfach
- 13 Auffangbehälter
- 14 Saugöffnung und Düsenaufnahme
- 15 Entriegelungstaste für den Auffangbehälter

Saugdüsen



Bürstendüse dient zum Saugen von Polstern und Textilien und zum Entstauben von empfindlichen Gegenständen wie Bilderrahmen, Lampenschirmen, Tastaturen, Büchern etc.



Fugendüse eignet sich für schwer erreichbare Stellen, wie Ecken, Fugen oder Nischen.



Nassdüse zum Aufsaugen von kleinen Flüssigkeitsmengen (z.B. verschüttetes Mineralwasser) aufsaugen.

Vor dem ersten Gebrauch



BEACHTEN!

- **WARNUNG – Erstickungsgefahr!** Kinder und Tiere vom Verpackungsmaterial fernhalten.
1. Vor der Benutzung des Gerätes sämtliches Verpackungsmaterial sowie eventuell vorhandene Etiketten, die sich am Gerät befinden und zum Transportschutz bzw. zur Werbung dienen, entfernen.
 2. Den Akku vollständig aufladen (siehe Kapitel „Akku aufladen“).

Akku aufladen



BEACHTEN!

- **Kurzschlussgefahr!** Keine leitenden Gegenstände (z.B. Schraubendreher oder Ähnliches) in die Ladebuchse der Haupteinheit stecken.
- **Vor der ersten Inbetriebnahme den Akku unbedingt vollständig aufladen, um die maximale Ladekapazität zu erreichen.** Wird der Akku während des Gebrauchs vollständig entleert, muss er vor der nächsten Benutzung wieder vollständig aufgeladen werden.



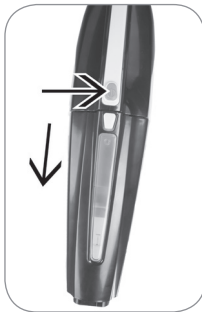
1. Das Netzteil zunächst an der Anschlussbuchse der Haupteinheit und dann an eine vorschriftsmäßig installierte, gut zugängliche Steckdose anschließen. Die Lade-Kontrollleuchte am Griff der Haupteinheit leuchtet auf.
2. Den Akku des Gerätes bei der Erstladung ca. 7–11 Stunden und später ca. 6–7 Stunden laden lassen. Die Lade-Kontrollleuchte erlischt, wenn der Akku voll geladen ist.
3. Das Netzteil vom Stromnetz und danach vom Gerät trennen. An einem für Kinder unzugänglichen Ort verstauen.

Zusammenbau

Düsen anbringen/abnehmen

- Die gewünschte Düse bis zum Anschlag in die Saugöffnung vorne am Auffangbehälter stecken und ihren festen Sitz überprüfen.
- Um eine Saugdüse abzunehmen, diese aus der Saugöffnung herausziehen.

Auffangbehälter abnehmen / einsetzen



- **Abnehmen:** Das Gerät mit dem Auffangbehälter nach unten halten. Die Entriegelungstaste des Auffangbehälters drücken und die Haupteinheit von dem Auffangbehälter abnehmen.
- **Einsetzen:** An der unteren Kante der Haupteinheit befindet sich eine Rastnase. Diese in den zugehörigen Schlitz im Auffangbehälter stecken. Dann die beiden Geräteteile oben zusammen drücken, bis die Verriegelung hörbar einrastet. Gegebenenfalls muss dabei die Entriegelungstaste gedrückt werden. Anschließend überprüfen, ob der Auffangbehälter richtig sitzt.

Gebrauch



BEACHTEN!

- Vor dem Wechseln des Zubehörs das Gerät immer ausschalten.
- Die **MAX**-Markierung des Auffangbehälters beachten. Sollte während der Benutzung die Markierung erreicht sein, den Auffangbehälter leeren. Auch das Filterfach und der Filter müssen regelmäßig gereinigt werden, um eine Überlastung des Motors zu vermeiden.



WICHTIG: Wenn sich Flüssigkeit im Auffangbehälter befindet, diesen nicht überfüllen und das Gerät nicht mit der Oberseite nach unten drehen! Ansonsten könnte Wasser in die Lüftungsöffnung im Filterfach und somit zum Motor gelangen.

- Das Gerät nicht benutzen, wenn es am Netzteil angeschlossen ist.
- Das Gerät nach jeder gereinigten Fläche abschalten, damit erhöht sich deutlich die Betriebszeit pro Akkuladung. Nach dem Gebrauch Akku aufladen (siehe Kapitel „Akku aufladen“).



- Das Gerät nach jeder gereinigten Fläche abschalten. Dadurch erhöht sich deutlich die Betriebszeit pro Akkuladung.
 - Lässt die Saugleistung nach, obwohl der Akku voll ist, den Auffangbehälter leeren.
1. Eine der Düsen in die Saugöffnung stecken. Der Akkusauger aber auch ohne eine Düse benutzt werden.
 2. Um das Gerät einzuschalten, den Ein-/Ausschalter drücken.

3. Die Düse bzw. Saugöffnung über die zu reinigende Fläche führen.
4. Zum Ausschalten des Akkusaugers den Ein-/Ausschalter drücken.
5. Nach dem Gebrauch den Auffangbehälter leeren. Regelmäßig das Filterfach sowie den Filter reinigen (siehe Kapitel „Reinigung und Aufbewahrung“).
6. Den Akku wieder aufladen (siehe Kapitel „Akku aufladen“).

Reinigung und Aufbewahrung



BEACHTEN!

- Das Gerät vor dem Reinigen ausschalten.
- Die Haupteinheit von Wasser oder anderen Flüssigkeiten fernhalten, um Stromschläge zu vermeiden.
- Der Filter ist weder waschmaschinen- noch spülmaschinen- oder trocknergeeignet. Den Filter ausschließlich an der Luft, keinesfalls mit einem Haartrockner, trocknen!
- Zubehör, das mit Wasser gereinigt wird, muss beim Einsetzen in das Gerät vollständig trocken sein!
- Keine scharfen oder scheuernden Reinigungsmittel oder Reinigungspads verwenden. Diese können die Oberflächen beschädigen.



Mit der Zeit kann sich der Filter verfärben. Dies ist normal und beeinträchtigt nicht die Funktionalität. Sollte er jedoch beschädigt oder verschlissen sein, muss er ersetzt werden.

- Spätestens, wenn der Auffangbehälter voll ist und nach jeder Benutzung muss er geleert werden (siehe Abschnitt „Auffangbehälter leeren und Filter reinigen“).
- Das Gehäuse der Haupteinheit bei Bedarf mit einem feuchten, weichen Tuch abwischen. Mit einem weichen Tuch nachtrocknen.
- Regelmäßig Haare und Fussel von den Düsen entfernen.
- Das Gerät arbeitsbereit halten. Den Akku nach jedem Gebrauch aufladen (siehe Kapitel „Akku aufladen“).
- Das Gerät an einem kühlen, trockenen, vor direkter Sonneneinstrahlung geschütztem Ort und außerhalb der Reichweite von Kindern und Tieren aufbewahren.

Auffangbehälter leeren und Filter reinigen

1. Den Auffangbehälter vorsichtig von der Haupteinheit abnehmen (siehe Kapitel „Zusammenbau“, Abschnitt „Auffangbehälter abnehmen / einsetzen“).
2. Das Filterfach und den Filter aus dem Auffangbehälter herausziehen.
3. Den Auffangbehälter, das Filterfach und den Filter wie folgt reinigen:
 - Wurde trockener Schmutz aufgesaugt, den Auffangbehälter über einem Mülleimer entleeren. Das Filterfach und den Filter ausklopfen. Anschließend mit einem feuchten Tuch auswischen.
 - Befindet sich nasser Schmutz im Auffangbehälter, diese Teile unter fließendem Wasser abspülen.
4. Alle Teile vollständig an der Luft trocknen lassen, bevor sie zusammengebaut werden.
ACHTUNG: Den Filter und das Filterfach auf keinen Fall einsetzen, wenn sie noch feucht sind. Der Zusammenbau erfolgt in umgekehrter Reihenfolge.

Fehlerbehebung

Sollte das Gerät nicht ordnungsgemäß funktionieren, zunächst überprüfen, ob ein Problem selbst behoben werden kann.



Nicht versuchen, ein defektes elektrisches Gerät eigenständig zu reparieren!

Problem	Mögliche Ursache / Lösung
Das Gerät startet nicht.	Ist der Akku leer? Akku aufladen.
Die Saugleistung ist zu schwach.	- Ist der Akku zu schwach? Akku aufladen. - Ist der Auffangbehälter voll? Auffangbehälter leeren. - Ist der Filter stark verschmutzt? Gemäß Kapitel „Reinigung und Aufbewahrung“ reinigen. - Ist die Saugöffnung / Düse verstopft? Das Gerät ausschalten und die Verstopfung entfernen. - Es kann auch sein, dass einige Teilchen zu groß / zu schwer sind, um vom Gerät aufgenommen zu werden.
Beim Saugen entweicht Staub aus dem Gerät.	- Kontrollieren, ob der Auffangbehälter und Filter korrekt eingesetzt sind und ggf. den Sitz korrigieren. - Kontrollieren, ob der Auffangbehälter richtig geschlossen ist. - Ist der Filter stark verschmutzt? Gemäß Kapitel „Reinigung und Aufbewahrung“ reinigen. - Ist der Filter verschlissen oder beschädigt? Einen neuen Filter über www.service-shopping.de bestellen und ersetzen.
Die Lade-Kontrollleuchte leuchtet nicht auf, wenn das Gerät an das Stromnetz angeschlossen ist.	- Ist der Akku vollständig geladen? - Ist das Netzteil richtig mit der Steckdose und der Buchse des Gerätes verbunden? - Ist die Steckdose defekt? Eine andere Steckdose probieren. - Die Sicherung des Netzanschlusses überprüfen.
Seltsamer Geruch	Beim ersten Gebrauch des Geräts ist ein Neugeruch normal, mit der Zeit verschwindet er.

Entsorgung



Das Verpackungsmaterial umweltgerecht entsorgen und der Wertstoffsammlung zuführen.



Das Gerät umweltgerecht an einem Recyclinghof für elektrische und elektronische Altgeräte entsorgen. Es gehört nicht in den Hausmüll.

Nähere Informationen bei der örtlichen Gemeindeverwaltung verfügbar.



Der Akku ist vor der Entsorgung des Gerätes zu entnehmen und getrennt vom Gerät zu entsorgen. Im Sinne des Umweltschutzes dürfen Batterien und Akkus nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden, sondern müssen an entsprechenden Sammelstellen abgegeben werden. Außerdem die geltenden gesetzlichen Regelungen zur Batterieentsorgung beachten.

Akku ausbauen

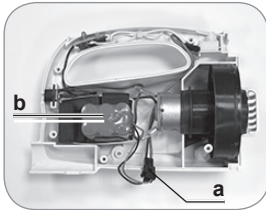


BEACHTEN!

- Akku nicht öffnen, es besteht die Gefahr eines Kurzschlusses, zusätzlich können reizende Dämpfe oder ätzende Flüssigkeiten austreten.
- Akku keiner starken Sonneneinstrahlung, Hitze sowie keinem Feuer aussetzen. Es besteht Explosionsgefahr.

Dieses Gerät enthält einen Akku. Dieser ist vor der Entsorgung des Altgerätes zu entfernen.

1. Die Schraube der Haupteinheit lösen.
2. Die Kappe der Öffnung zum Einstecken der Griffstange abziehen.
3. Die beiden Hälften der Haupteinheit auseinandernehmen.
4. Das Akku-Pack (**b**) aus dem Gerät herausnehmen. Eventuell ist etwas Kraftaufwand dabei erforderlich.
5. Den Clip (**a**) am Verbindungskabel öffnen.
6. Den Akku umweltgerecht entsorgen (Sammelstellen oder Händler).



Technische Daten

Gerät

Modellnummer:	PC-P003WH
Artikelnummer:	00973 (schwarz/gelb) 01883 (blau/silber) 06124 (schwarz)
Spannungsversorgung:	7,4 V (2x Li-Ion 1500 mAh)
Leistung:	35 W
Akku	
<i>Ladedauer:</i>	ca. 6–7 Stunden
<i>Betriebsdauer:</i>	ca. 15–20 Minuten (bei voll aufgeladenem Akku)

Netzteil

Modellnummer:	XS-0900300HEUD / ZD5C0900300EUE / BI12TA-090030-AdV / GQ06-090030-AG
Eingang :	100–240 V ~ 50/60 Hz
Ausgang:	9 V DC, 300 mA
Schutzklasse:	II, IP20



Kundenservice/ Importeur:

DS Produkte GmbH
Am Heisterbusch 1
19258 Gallin
Deutschland
Tel.: +49 38851 314650
(0 - 30 Ct. / Min in das dt.
Festnetz. Kosten variieren
je nach Anbieter.)

Alle Rechte vorbehalten.

Content

Proper use	14
Safety Instructions	14
Items Supplied	17
Device Overview	17
Before first use	18
Charging up the Battery	18
Assembly	19
Use	19
Cleaning and Storage	20
Troubleshooting	21
Disposal	21
Removing the Battery	22
Technical Data	22

Explanation of the Symbols



Danger symbols: These symbols indicate risks of injury. Read through the associated safety notices carefully and follow them.



Supplementary information



Read operating instructions before use!



Protection class II



Only use indoors!



Circuit symbol for direct current



Polarity of the coaxial connector



Symbol for energy efficiency class (e.g. 5)



Switching power supply



Safe electrical isolation

Explanation of the Signal Words

DANGER warns of serious injuries and danger to life

WARNING warns of *possible* serious injuries and danger to life

CAUTION warns of slight to moderate injuries

NOTE warns of damage to property

Dear customer,

We are delighted that you have decided on this battery-operated **handheld vacuum cleaner**.

Before using the device for the first time, please read these operating instructions carefully and keep them for future reference and other users. They form an integral part of the device.

The manufacturer and importer do not accept any liability if the information in these operating instructions is not complied with.

Please note: The illustrations in these instructions may vary slightly from the real device.

If you have any questions about the device and about spare parts / accessories, contact the customer service department via our website: **www.service-shopping.de**

Proper use

- This device is designed for vacuum cleaning normal household dust.



On no account should the device be used to suck up the following:

- glowing ash, cigarette ends, matches, etc.
 - inflammable or explosive substances
 - very fine dust (e.g. concrete dust), ash or toner
 - pointed, hard objects such as large pieces of broken glass
- The device is for personal household use only and is not intended for commercial applications.
 - The device should only be used as described in these instructions. Any other use is deemed to be improper.
 - The following are excluded from the warranty: all defects caused by improper handling, damage or unauthorised attempts at repair. This also applies to normal wear and tear.

Safety Instructions

- This device may be used by **children** aged 8 and over and by people with reduced physical, sensory or mental abilities or a lack of experience and / or knowledge if they are supervised or have received instruction on how to use the device safely and have understood the dangers resulting from this.
- **Children** may not play with the device.
- Cleaning and **user maintenance** may not be carried out by **children**.

- **Children** younger than 8 years of age and animals must be kept away from the device and the cable of the mains adapter! Improper use may result in injury and electrical shock.
- The device must always be switched off and disconnected from the power supply when it is not being used and before assembling, disassembling or cleaning the device.
- Only ever charge up the rechargeable battery using the mains adapter supplied with the device. Do not use the mains adapter supplied with the device to charge up any other devices / batteries.
- Never immerse the device, the mains adapter and the cable in water or other liquids and ensure that they cannot fall into water or become wet.
- Do not make any modifications to the device. If the device, the mains adapter or accessories of the device are damaged, they must be replaced by the manufacturer, customer service department or a specialist workshop in order to avoid any hazards.



DANGER – Danger of Electric Shock from Water!

- Only use and store the device in enclosed areas. Do not operate the device in rooms with high humidity.
- If you use the device for cleaning the inside of a car, make sure that it is not exposed to rain or moisture.
- Never touch the device, the mains adapter and the cable with wet hands.



WARNING – Danger of Electric Shock from Damage and Inappropriate Use!

- Only connect the mains adapter to a socket, whose mains voltage complies with the data on the name plate. The socket must also be easily accessible after the mains adapter has been connected. Only use proper extension cords, whose technical data correspond to those of the mains adapter.
- Remove the mains adapter from the plug socket if a fault occurs during operation or before a thunderstorm.
- Always check the device and accessories for damage before putting them into operation. Do not use them if they are damaged!
- Turn the device off in the event of damages / faults (e.g. unusual noises, formation of odour or smoke) or if liquids are vacuumed up. Before using the device again, have it checked by a qualified workshop.

**WARNING – Risk of Injuries!**

- **Danger of strangulation!** Make sure that the mains adapter with cord is always kept out of the reach of small children and animals.
- **Danger of corrosive injury!** If the rechargeable battery has leaked, do not allow your skin, eyes and mucous membranes to come into contact with the battery acid. If you touch battery acid, rinse the affected sites with abundant fresh water immediately and contact a doctor as soon as possible.
- **Danger of becoming stuck!** Keep animals, hair, jewellery, wide clothing, fingers and all other body parts away from the nozzles of the device. They could become stuck to the device. Should the vacuum cleaner become stuck, switch the device off immediately.
- **Danger of falling!** Make sure that the cord of the connected mains adapter does not present a trip hazard.

**WARNING – Danger of Fire!**

- Do not use the device in rooms containing easily ignitable or explosive substances.
- Do not cover the device during operation in order to prevent it from catching fire. Do not insert anything into the ventilation openings of the device and make sure that these do not become clogged.
- In the event of a fire: Do not extinguish with water! Smother the flames with a fire-proof blanket or a suitable fire extinguisher.

NOTICE – Risk of Damage to Material and Property

- Only use the device if it has been completely and correctly assembled! **The collecting container, filter compartment and the filter must be in place and undamaged!** Dirt that penetrates the inside of the motor unit could damage the motor.
- Make sure that the cable of the mains adapter is not squashed, bent or laid over sharp edges and does not come into contact with hot surfaces. Do not wrap the mains cable around the device (danger of the cable breaking).
- When removing mains adapter from the socket always pull the plug itself and never the cable of the mains adapter!
- Protect the device from heat, naked flames, extreme temperatures, persistent moisture, wet conditions and collisions.
- Do not place or lay any heavy objects on the device, the mains adapter or the mains cable.
- Use only original spare parts from the manufacturer.
- The battery must not be taken apart, thrown into a fire, immersed in liquids or short-circuited.

Items Supplied

- Check the items supplied for completeness and possible transport damage. If you find any damage to the components, do not use the device (!), but contact our customer service department.



Note that two nozzles could be inserted into each other.

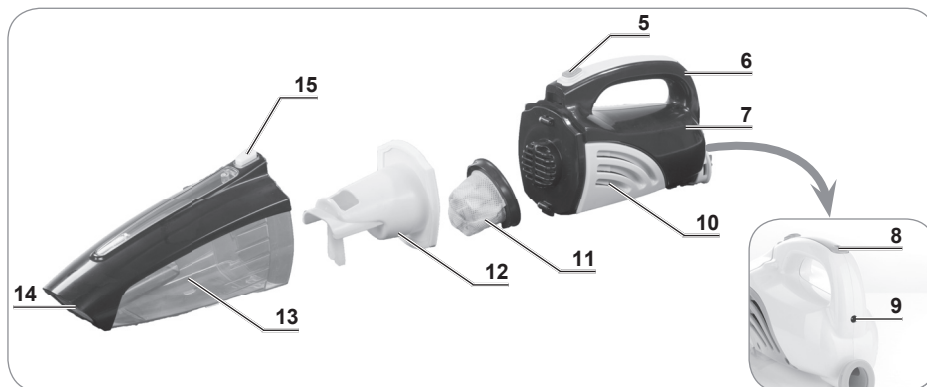


- 1 Vacuum cleaner (main unit with collecting container) (1 x)
- 2 Crevice nozzle (1 x)
- 3 Brush nozzle (1 x)
- 4 Wet nozzle (1 x)

Not shown:

- Mains adapter with cord (1 x)
- Instruction manual (1 x)

Device Overview



- 5 On/Off switch
- 6 Handle
- 7 Main unit
- 8 Charging control lamp
- 9 Socket for the mains adapter
- 10 Ventilation openings
- 11 Filter
- 12 Filter compartment
- 13 Collecting container
- 14 Suction opening and nozzle attachment point
- 15 Release button of the collecting container

Suction Nozzles



Brush nozzle is used for vacuuming upholstery and textiles and for removing dust from delicate objects such as picture frames, lamp shades, keyboards, books etc.



Crevice nozzle is ideal for places which are hard to get to, such as corners, crevices or recesses.



Wet nozzle to suck up small quantities of liquids (e. g. spilt mineral water).

Before first use



PLEASE NOTE!

- **WARNING – Danger of Suffocation!** Keep children and animals away from the packaging material.

1. Before using the device, remove all packaging materials and any labels that may be on the device and are used for protection during transportation or for advertising.
2. Fully charge up the battery (see the “Charging Up the Battery” chapter).

Charging up the Battery



PLEASE NOTE!

- **Risk of short-circuits!** Do not insert any conducting objects (e. g. screwdrivers or similar items) into the charging socket of the main unit.
- **It is essential that you charge up the battery fully before you first use the device in order to achieve the maximum charging capacity.** If the battery is fully discharged during use, it must be fully charged up again before it is next used.



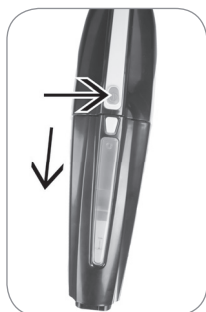
1. First connect the adapter to the socket on the main unit and then to a properly installed and easily accessible plug socket. The charging control lamp on the handle of the main unit will light up.
2. Allow the battery of the device to charge up for approx. 7–11 hours on the first charge and then for approx. 6–7 hours. The charging control lamp goes out when the battery is fully charged.
3. Disconnect the adapter from the mains power and then from the device. Store it out of the reach of children.

Assembly

Attaching / Removing Nozzles

- Plug the nozzle you want as far as it will go into the suction opening on the front of the collecting container and check that it fits securely.
- To remove a suction nozzle, pull it out of the suction opening.

Removing / Inserting the Collecting Container



- **Removing:** Hold the device with the collecting container pointing downwards. Press the release button of the collecting container and remove the main unit from the collecting container.
- **Inserting:** On the bottom edge of the main unit there is a locking lug. Plug this into the associated slot in the collecting container. Then press the two parts of the device together at the top until the locking mechanism is heard to lock in place. It may be necessary to press the release button here. Then check whether the collecting container is fitted in place properly.

Use



PLEASE NOTE!

- Always switch off the device before replacing any accessories.
- Pay attention to the collecting container's **MAX** mark. If the mark is reached during use, empty the collecting container. The filter compartment and the filter must also be cleaned regularly to prevent the motor from being overloaded.



IMPORTANT: If there is liquid in the collecting container, do not overfill it and do not turn the device over with the top pointing downwards! Otherwise water could get into the ventilation opening in the filter compartment and thus to the motor.

- Do not use the device when it is connected to the adapter.



- Switch the device off after each surface has been cleaned as this will considerably increase the operating time on each battery charge.
 - If the suction power diminishes even though the battery is full, empty the collecting container.
1. Place one of the nozzles into the suction opening. However, you can also use the vacuum cleaner without a nozzle.
 2. Press the On/Off switch to switch on the device.
 3. Guide the nozzle or suction opening over the surface to be cleaned.
 4. To switch off the vacuum cleaner, press the On/Off switch.
 5. Empty the collecting container after use. Clean the filter compartment and the filter on a regular basis (see the "Cleaning and Storage" chapter).
 6. Charge up the battery again (see the "Charging Up the Battery" chapter).

Cleaning and Storage



PLEASE NOTE!

- Switch off the device before you clean it.
- Keep the main unit away from water or other liquids to prevent electric shocks.
- The filter is neither machine-washable, dishwasher-safe nor suitable for tumble drying. Only ever dry the filter in the air, and never use a hair dryer to do so!
- Accessories that are cleaned with water must be completely dry when they are inserted back into the device!
- Do not use any sharp or abrasive cleaning agents or cleaning pads. These could damage the surfaces.



The filter may lose some of its colour over time. This is normal and does not have any adverse effect on function. However, if it is damaged or worn, it must be replaced.

- It needs to be emptied by no later than when the collecting container is full, and after each use (see the “Emptying the Collecting Container and Cleaning the Filter” section).
- Clean the housing of the main unit if necessary using a damp, soft cloth. Then dry it with a soft cloth.
- Remove hair and fluff from the nozzles at regular intervals.
- Keep the device ready for operation. Charge up the battery after each use (see the “Charging Up the Battery” chapter).
- Store the device in a cool, dry place which is protected from direct sunlight and is out of the reach of children and animals.

Emptying the Collecting Container and Cleaning the Filter

1. Carefully remove the collecting container from the main unit (see the “Assembly” chapter, “Removing / Inserting the Collecting Container” section).
2. Remove the filter compartment and filter from the collecting container.
3. Clean the collecting container, the filter compartment and the filter:
 - If you have sucked up dry dirt, empty the collecting container over a rubbish bin. Tap out the filter compartment and the filter. Then wipe them down using a damp cloth.
 - If there is wet dirt in the collecting container, rinse these parts under running water.
4. Let all parts dry completely in the air before you put them back together. **CAUTION: Never re-insert the filter and the filter compartment if they are still damp.** The device is assembled in the reverse order.

Troubleshooting

If the device is not working properly, please check whether you are able to rectify the problem yourself first.



Do not attempt to repair a defective electrical device yourself!

Problem	Possible cause / solution
The device does not start.	Is the battery flat? Charge up the battery.
Low suction force.	- Is the battery too weak? Charge up the battery. - Is the collecting container full? Empty the collecting container. - Is the filter heavily contaminated? Clean it in accordance with the "Cleaning and Storage" chapter. - Is the suction opening / nozzle blocked? Switch off the device and remove the blockage. - It is also possible that some items will be too big / heavy to be picked up by the device.
Dust escapes from the device during cleaning.	- Check whether the collecting container and filter have been inserted correctly and adjust the fit if necessary. - Check whether the collecting container is closed correctly. - Is the filter heavily contaminated? Clean it in accordance with the "Cleaning and Storage" chapter. - Is the filter worn or damaged? Order a new filter via www.service-shopping.de and replace it.
The charging control lamp does not light up when the device is connected to the mains power.	- Is the battery fully charged? - Is the mains adapter connected to the plug socket and the connecting socket on the device properly? - Is the plug socket defective? Try another plug socket. - Check the fuse of your mains connection.
Unusual odour	A new odour is normal when the device is used for the first time; it disappears after a while.

Disposal



The packaging material is recyclable. Please dispose of it in an environmentally friendly manner and take it to a recycling centre.



Dispose of the device in an environmentally friendly manner. It should not be disposed of in the normal domestic waste. Dispose of it at a recycling centre for used electrical and electronic devices.



You can obtain more information from your local authorities.



The non-rechargeable battery should be removed prior to disposal of the device and disposed of separately from the device. To protect the environment, non-rechargeable and rechargeable batteries may not be disposed of with normal household waste, but must be taken to suitable collection points. Also note the relevant statutory regulations governing the disposal of batteries.

Removing the Battery

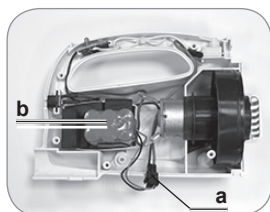


PLEASE NOTE!

- Do not open the battery as there is a danger of a short-circuit; irritant vapours or caustic liquids may also escape.
- Do not expose the battery to strong sunlight, heat or fire as there is a risk of explosion.

This device contains a rechargeable battery, which must be removed prior to disposal of the used device.

1. Undo the screw on the main unit.
2. Remove the cap on the opening for plugging in the handle rod.
3. Take the two halves of the main unit apart.
4. Remove the battery pack **(b)** from the device. You may need to apply a little force to do this.
5. Open the clip **(a)** on the connecting cable.
6. Dispose of the battery in an environmentally friendly manner (collection points or retailers).



Technical Data

Device

Model number:

PC-P003WH

Article number:

00973 (black/yellow)

01883 (blue/silver)

06124 (black)

Voltage supply:

7.4 V (2x Li-ion 1500mAh)

Power:

35 W

Battery

Charging time:

approx. 6–7 hours

Operating time:

approx. 15–20 minutes
(if battery is fully charged)

Mains adapter

Model number:

XS-0900300HEUD / ZD5C0900300EUE /

BI12TA-090030-AdV / GQ06- 090030-AG

Input:

100–240 V ~ 50/60 Hz

Output:

9 V DC, 300 mA

Protection class:

II, IP20



Customer Service / Importer:

DS Produkte GmbH

Am Heisterbusch 1

19258 Gallin

Germany

Tel.: +49 38851 314650

(Calls to German landlines are subject to charges. The cost varies depending on the service provider.)

All rights reserved.

Contenu

Utilisation adéquate	24
Consignes de sécurité	24
Composition	27
Vue générale de l'appareil	27
Avant la première utilisation	28
Rechargement des accus	28
Assemblage	29
Utilisation	29
Nettoyage et rangement de l'appareil	30
Dépannage	31
Mise au rebut	32
Démontage des accus	32
Caractéristiques techniques	33

Explication des symboles



Mentions de danger : ces symboles signalent des risques de blessure. Lisez et observez attentivement les consignes de sécurité correspondantes.



Informations complémentaires



Consultez le mode d'emploi avant utilisation !



Classe de protection II



À utiliser uniquement à l'intérieur de locaux !



Signe de commutation pour le courant continu



Polarité de la fiche femelle



Symbole pour la catégorie de rendement énergétique (par ex. 5)



Bloc d'alimentation et de commutation



Isolation électrique sûre

Explication des mentions d'avertissement

DANGER

Vous avertit d'un risque de blessures graves et mortelles

AVERTISSEMENT

Vous avertit d'un risque *potentiel* de blessures graves et mortelles

ATTENTION

Vous avertit d'un risque de blessures bénignes ou de moyenne gravité

REMARQUE

Vous avertit d'un risque de dégâts matériels

Chère cliente, cher client,

Nous nous réjouissons que vous ayez décidé d'acheter cet **aspirateur à main** à accu.

Veuillez lire attentivement le présent mode d'emploi avant la première utilisation de l'appareil et le conserver précieusement pour toute question ultérieure ainsi que pour les autres utilisateurs. Il fait partie intégrante de l'appareil.

Le fabricant et l'importateur déclinent toute responsabilité en cas de non-observation des instructions qu'il contient.

Veuillez vous noter : Les illustrations dans ce mode d'emploi peuvent différer légèrement de l'appareil réel.

Pour toute question concernant l'appareil et ses pièces de rechange et accessoires, vous pouvez contacter le service après-vente à partir de notre site Internet :

www.service-shopping.de

Utilisation adéquate

- Cet appareil convient pour aspirer la poussière domestique normale.



Vous ne devez en aucun cas aspirer les matières et objets suivants :

- cendres, mégots, allumettes encore incandescentes, etc. ;
 - matières combustibles ou inflammables ;
 - poussières très fines (par ex. poussière de béton), cendres ou toner ;
 - objets durs à angles vifs, tels que des éclats de verre assez gros.
- L'appareil est conçu pour un usage exclusivement domestique, non professionnel.
 - L'appareil doit être utilisé uniquement tel qu'indiqué dans le présent mode d'emploi. Toute autre utilisation est considérée comme non conforme.
 - Tout défaut imputable à une utilisation non conforme, à une détérioration ou à des tentatives de réparation est exclu de la garantie. L'usure normale est également exclue de la garantie.

Consignes de sécurité

- Cet appareil peut être utilisé par les **enfants** à partir de 8 ans et les personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites ou manquant d'expérience et / ou de connaissances lorsqu'elles sont sous surveillance ou qu'elles ont été instruites quant à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et qu'elles ont compris les risques en découlant.
- Les **enfants** ne doivent pas jouer avec l'appareil.
- Le nettoyage et la **maintenance de l'utilisateur** ne doivent pas être réalisés par les **enfants**.

- Tenez l'appareil et le cordon du bloc-secteur hors de portée des animaux et des **enfants** de moins de 8 ans. Une utilisation non appropriée peut causer des blessures et des électrocutions.
- L'appareil doit toujours être arrêté et débranché de la prise électrique lorsqu'il n'est pas utilisé, avant d'être assemblé, démonté ou nettoyé.
- L'accu se recharge exclusivement avec le bloc-secteur fourni. Ne rechargez aucun autre appareil / accu avec le bloc-secteur fourni.
- Ne plongez jamais l'appareil, le bloc-secteur et le cordon du bloc-secteur dans l'eau ou tout autre liquide et assurez-vous qu'ils ne risquent pas de tomber dans l'eau ou d'être mouillés.
- Ne procédez à aucune modification sur l'appareil. En cas d'endommagement de l'appareil lui-même, le bloc-secteur ou les accessoires, il faut les faire remplacer par le fabricant, le service après-vente ou un atelier spécialisé, afin d'éviter tout danger.



DANGER – Risque d'électrocution au contact de l'eau !

- Utiliser et stocker l'appareil uniquement dans des locaux fermés. Ne pas utiliser l'appareil dans des pièces à forte humidité de l'air.
- Lorsque l'appareil est utilisé pour nettoyer l'intérieur d'une voiture, veillez à ce qu'il ne soit pas exposé à la pluie ou à l'humidité.
- Ne touchez jamais l'appareil, le bloc-secteur ou le cordon lorsque vous avez les mains mouillées.



AVERTISSEMENT – Risque d'électrocution par suite d'un endommagement et d'une utilisation inadéquate !

- Branchez le bloc-secteur uniquement à une prise électrique dont la tension de secteur coïncide avec les indications de la plaque signalétique. Après le branchement, la prise doit aussi être bien accessible. N'utilisez que des câbles de rallonge corrects dont les données techniques correspondent à celles du bloc-secteur.
- Retirez le bloc-secteur de la prise de courant si un dysfonctionnement survient au cours de l'utilisation ou avant un orage.
- Avant chaque utilisation, vérifiez que l'appareil et ses accessoires ne présentent pas de dommage. Ne les utilisez pas s'ils sont endommagés.
- Arrêtez l'appareil en cas de dommages / pannes (p. ex. bruits inhabituels, odeur ou fumée) ou lorsque des liquides ont été aspirés. Avant la remise en service, faites contrôler l'appareil par un atelier professionnel.

**AVERTISSEMENT – Risque de blessures !**

- **Risque de strangulation !** Assurez-vous de toujours tenir le bloc-secteur avec le cordon hors de portée des jeunes enfants et des animaux.
- **Risque de brûlure chimique!** Si l'accu fuit, évitez tout contact de la peau, des yeux ou des muqueuses avec l'électrolyte. En cas de contact avec l'électrolyte, rincez immédiatement et abondamment à l'eau claire les zones touchées, puis consultez un médecin sans attendre.
- **Risque de phénomène d'adhérence !** Tenez animaux, cheveux, bijoux, vêtements amples, doigts et toute autre partie du corps éloignés des suceurs de l'appareil. Sous l'effet de l'aspiration, ceux-ci risqueraient d'adhérer fermement à l'appareil. S'il devait toutefois arriver que l'aspirateur reste en adhérence, arrêtez immédiatement l'appareil.
- **Risque de trébucher !** Afin que personne ne risque de trébucher, veillez à ce que le cordon du bloc-secteur branché ne gêne pas le passage.

**AVERTISSEMENT – Risque d'incendie !**

- N'utilisez pas l'appareil dans des locaux renfermant des substances facilement inflammables ou explosives.
- Afin d'éviter tout risque d'incendie de l'appareil, ne le couvrez pas lorsqu'il est en cours de fonctionnement. N'introduisez aucun objet dans les orifices d'aération de l'appareil et assurez-vous que ces derniers ne sont pas obstrués.
- En cas d'incendie : n'éteignez pas avec de l'eau ! Éteufez les flammes à l'aide d'une couverture ignifuge ou d'un extincteur approprié.

AVIS – Pour éviter tout risque de dégâts matériels

- Utilisez l'appareil uniquement lorsqu'il est complètement et correctement assemblé ! **Le bac de récupération, le compartiment à filtre et le filtre doivent être en place et ne présenter aucun dommage !** Si de la poussière devait pénétrer à l'intérieur du bloc-moteur, ceci pourrait endommager le moteur.
- Veillez à ce que le cordon du bloc-secteur ne soit ni pincé, ni coincé, ni posé sur des arêtes vives et qu'il n'entre pas en contact avec des surfaces chaudes. N'enroulez jamais le cordon autour de l'appareil (risque de rupture du cordon).
- Débrancher toujours en tirant sur le bloc-secteur, jamais sur son cordon !
- Veillez à ce que l'appareil ne soit pas soumis à des chocs ; maintenez-le éloigné de toute source de chaleur ou flamme, ne l'exposez pas à des températures extrêmes, ni trop longtemps à l'humidité et ne le mouillez pas.
- Ne posez pas d'objets lourds sur l'appareil ou le bloc-secteur.
- Utilisez uniquement des accessoires d'origine du fabricant.
- Il est interdit de démonter l'accu, de lui jeter au feu, de lui plonger dans un quelconque liquide ou de lui court-circuiter.

Composition

- Assurez-vous que l'ensemble livré est complet et ne présente pas de dommages imputables au transport. Si des éléments présentent des dommages, n'utilisez pas l'appareil et contactez notre service après-vente.



Notez qu'il est possible de positionner deux suceurs l'un dans l'autre.

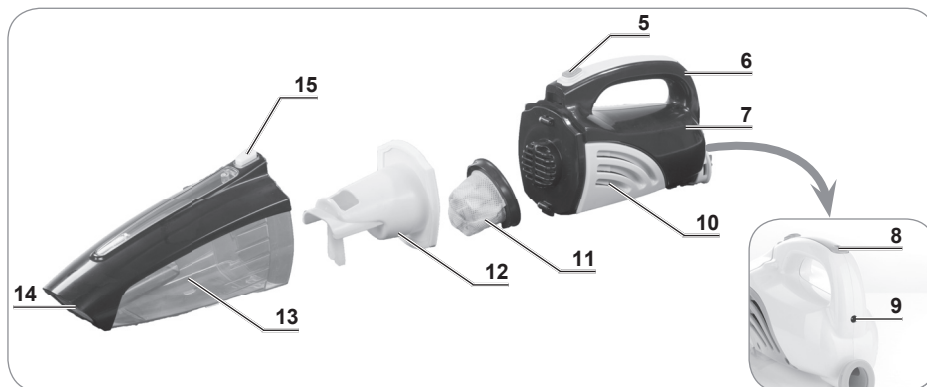


- 1 Aspirateur (corps de l'appareil avec bac de récupération) (1 x)
- 2 Suceur pour fentes (1 x)
- 3 Suceur à brosse (1 x)
- 4 Suceur à eau (1 x)

Non illustrés :

- Bloc-secteur avec cordon d'alimentation (1 x)
- Mode d'emploi (1 x)

Vue générale de l'appareil



- 5 Interrupteur marche / arrêt
- 6 Poignée
- 7 Corps de l'appareil
- 8 Témoin lumineux du contrôle de charge
- 9 Raccord du bloc d'alimentation
- 10 Orifices d'aération
- 11 Filtre
- 12 Compartiment à filtre
- 13 Bac de récupération
- 14 Orifice d'aspiration et réception du suceur
- 15 Touche de déverrouillage du bac de récupération

Suceurs



Le suceur à brosse sert à aspirer les matelassages et les textiles et à dépeussier les objets fragiles comme les cadres photos, les chapeaux de lampes, les claviers, les livres, etc.



Le suceur pour fentes est conçu pour atteindre les endroits difficilement accessibles comme les coins, les joints ou les niches.



Suceur à eau vous permet d'absorber des petites quantités de liquides (par ex. de l'eau minérale renversée).

Avant la première utilisation



À OBSERVER !

- **AVERTISSEMENT – Risque de suffocation !** Ne laissez pas les emballages à la portée des enfants ou des animaux.
1. Avant l'utilisation de l'appareil, retirez tous les emballages et les éventuelles étiquettes qui se trouvent sur l'appareil et qui ont servi de protection pendant le transport ou de support publicitaire.
 2. Rechargez entièrement l'accu (voir paragraphe « Charger l'accu »).

Rechargement des accus



À OBSERVER !

- **Risque de court-circuit !** N'insérez pas d'objets conducteurs (par ex. un tournevis ou autre outil du genre) dans la douille de recharge du corps de l'appareil.
- **Avant la première mise en service, vous devez impérativement recharger l'accu intégralement pour qu'il puisse atteindre son capacité de charge maximale.** Si l'accu se vide complètement en cours d'utilisation, il doit être intégralement rechargé avant d'être à nouveau réutilisé.



1. Branchez le bloc d'alimentation dans un premier temps au raccord du corps de l'appareil puis ensuite sur une prise installée de façon réglementaire et aisément accessible. Le témoin lumineux du contrôle de charge s'allume sur la poignée du corps de l'appareil.
2. Laissez les accus de l'appareil en charge env. 7 à 11 heures pour le premier chargement et env. 6 à 7 heures pour les rechargements ultérieurs. Le témoin lumineux du contrôle de charge s'éteint quand les accus sont complètement chargés.

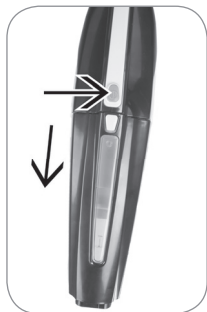
3. Débranchez le bloc d'alimentation tout d'abord du secteur, puis de l'appareil. Rangez-le hors de portée des enfants.

Assemblage

Mise en place / retrait des suceurs

- Insérez le suceur désiré jusqu'en butée dans l'ouverture d'aspiration située à l'avant sur le bac de récupération et assurez-vous qu'il est correctement en place.
- Pour retirer un suceur, extrayez-le de l'ouverture d'aspiration.

Mise en place / retrait du bac de récupération



- **Retrait** : maintenez l'appareil avec le bac de récupération vers le bas. Appuyez sur la touche de déverrouillage du bac de récupération et retirez du corps de l'appareil le bac de récupération.
- **Mise en place** : sur le bord inférieur du corps de l'appareil se trouve un cran d'arrêt. Insérez celui-ci dans la fente correspondante du bac de récupération. Puis rapprochez les deux parties de l'appareil jusqu'à ce que le verrouillage s'enclenche audiblement. Il faut éventuellement aussi appuyer sur la touche de déverrouillage. Contrôlez ensuite si le bac de récupération est bien en place.

Utilisation



À OBSERVER !

- Arrêtez toujours l'appareil avant de remplacer un accessoire.
- Tenez compte de la marque **MAX** du bac de récupération. Si, pendant l'utilisation, la marque est atteinte, vider le bac de récupération. Même le compartiment à filtre et le filtre doivent être régulièrement nettoyés pour éviter une surcharge du moteur.



IMPORTANT : lorsque le bac de récupération contient du liquide, ne le remplissez pas trop et ne retournez pas l'appareil ! De l'eau pourrait couler à travers l'orifice d'aération du compartiment à filtre, sans quoi elle pourrait pénétrer jusqu'au moteur.

- N'utilisez pas l'appareil lorsqu'il est raccordé au bloc d'alimentation.



- Arrêtez l'appareil après chaque nettoyage de surface, ceci prolonge nettement la durée d'utilisation de chaque charge d'accu.
 - Si la puissance baisse alors que l'accu est plein, il convient de vider le bac de récupération.
1. Mettez un suceur en place dans l'ouverture d'aspiration. Vous pouvez également utiliser l'aspirateur sans suceur.
 2. Appuyez sur l'interrupteur marche / arrêt pour mettre l'appareil en marche.
 3. Passez le suceur ou l'ouverture d'aspiration sur la surface à nettoyer.
 4. Pour arrêter l'aspirateur, appuyez sur l'interrupteur marche / arrêt.

5. Videz le bac de récupération après utilisation. Nettoyez régulièrement le compartiment à filtre et le filtre (voir paragraphe « Nettoyage et rangement de l'appareil »).
6. Rechargez les accus (voir paragraphe « Rechargement des accus »).

Nettoyage et rangement de l'appareil



À OBSERVER !

- Avant de nettoyer l'appareil, éteignez-le.
- Afin de prévenir tout risque d'électrocution, tenez le corps de l'appareil éloigné de toute source d'eau ou de tout autre liquide.
- Le filtre n'est pas adapté au lavage en machine à laver ni au lave-vaisselle et ne va pas non plus au sèche-linge. Le séchage du filtre s'effectue exclusivement à l'air libre, jamais au sèche-cheveux !
- Les accessoires se lavant à l'eau doivent être entièrement secs avant d'être à nouveau assemblés sur l'appareil.
- N'utilisez pas de produits de nettoyage corrosifs ou abrasifs ni de tampons à récurer. De tels produits risquent d'endommager les surfaces.



Avec le temps, on peut observer une coloration du filtre. C'est un phénomène normal qui ne nuit en rien à la fonctionnalité de l'appareil. Cependant, s'il devait être endommagé ou usé, il doit être remplacé.

- Au plus tard lorsque le bac de récupération est plein ainsi qu'après chaque utilisation (voir section « Vidage du bac de récupération et nettoyage du filtre »), celui-ci doit être vidé.
- Si nécessaire, nettoyez le bâti de l'appareil avec un chiffon doux humide. Pour finir, essuyez le tout avec un chiffon doux.
- Enlevez régulièrement les cheveux et peluches restés dans les suceurs.
- Maintenez l'appareil en bon état de fonctionnement. Rechargez les accus après chaque utilisation (voir paragraphe « Rechargement des accus »).
- Rangez l'appareil au frais et au sec, dans un lieu à l'abri des rayons directs du soleil et hors de portée des enfants et des animaux.

Vidage du bac de récupération et nettoyage du filtre

1. Désolidarisez délicatement le bac de récupération du corps de l'appareil (voir paragraphe « Assemblage », section « Mise en place / retrait du bac de récupération »).
2. Retirez le compartiment à filtre et le filtre du bac de récupération.
3. Nettoyez le bac de récupération, le compartiment à filtre et le filtre :
 - Si vous avez aspiré des salissures solides, videz le bac de récupération dans une poubelle. Tapotez le compartiment à filtre et le filtre pour les vider. Essuyez-les ensuite avec un chiffon humide.
 - Si des impuretés humides se trouvent dans le bac de récupération, rincez les pièces sous l'eau courante.
4. Laissez intégralement sécher toutes les pièces à l'air libre avant de les remonter.
ATTENTION : ne remontez jamais le filtre et le compartiment à filtre lorsqu'ils sont encore humides ! Pour le montage, procédez dans l'ordre inverse.

Dépannage

Si l'appareil ne fonctionne pas correctement, examinez tout d'abord le problème pour constater si vous pouvez y remédier vous-même.



N'essayez pas de réparer vous-même un appareil électrique défectueux !

Problème	Cause possible / solution
L'appareil ne démarre pas.	Les accus sont-ils déchargés ? Rechargez-les.
La puissance d'aspiration est trop faible.	- L'accu est-il trop faible ? Rechargez l'accu. - Le bac de récupération est-il plein ? Videz le bac de récupération. - Le filtre est-il fortement encrassé ? Procédez au nettoyage conformément aux consignes du paragraphe « Nettoyage et rangement de l'appareil ». - L'orifice d'aspiration / le suceur est-il bouché ? Arrêtez l'appareil et éliminez la cause de l'obturation. - Il se peut également que certaines particules soient trop grosses / trop lourdes pour que l'appareil les aspire.
De la poussière s'échappe de l'appareil pendant l'aspiration.	- Vérifiez si le bac de récupération et le filtre sont correctement en place et corrigez leur position si nécessaire. - Assurez-vous que le bac de récupération soit correctement fermé. - Le filtre est-il fortement encrassé ? Procédez au nettoyage conformément aux consignes du paragraphe « Nettoyage et rangement de l'appareil ». - Le filtre est-il usé ou endommagé ? Remplacez-le en commandant un filtre neuf sur le site www.service-shopping.de.
Le témoin lumineux du contrôle de charge ne s'allume pas lorsque l'appareil est raccordé au réseau.	- Les accus sont-ils complètement chargés? - Le bloc d'alimentation est-il correctement relié à la prise et au raccord de l'appareil ? - La prise est-elle défectueuse ? Essayez avec une autre prise de courant. - Contrôlez le fusible du secteur.
Odeur insolite	À la première utilisation de l'appareil, une odeur de « neuf » est tout à fait normale. Elle disparaît à la longue.

Mise au rebut



Les matériaux d'emballage sont recyclables. Éliminez l'emballage dans le respect de l'environnement en le déposant à un point de collecte prévu à cet effet.



Éliminez cet appareil conformément aux prescriptions pour la protection de l'environnement. Ne le jetez pas avec les ordures ménagères. Remettez-le à une station de collecte et de recyclage d'appareils électriques et électroniques usagés.

Pour de plus amples renseignements à ce sujet, adressez-vous aux services municipaux compétents.



Avant la mise au rebut de l'appareil, l'accu doit en être retiré et recyclé séparément. Au sens de la protection de l'environnement, les piles et les accus ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères. Ils doivent être remis à un point de collecte approprié. Veuillez par ailleurs respecter la réglementation légale en vigueur applicable à la mise au rebut des piles.

Démontage des accus

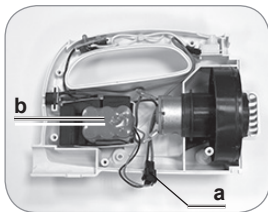


À OBSERVER !

- N'ouvrez pas les accus, un court-circuit pourrait se produire et des vapeurs nocives ou des fluides acides pourraient par ailleurs s'épancher.
- N'exposez pas les accus au rayonnement trop intense du soleil, à la chaleur ni au feu, risque d'explosion !

Cet appareil contient des accus qu'il convient de retirer avant la mise au rebut de l'appareil en fin de vie.

1. Desserrez la vis du corps de l'appareil.
2. Ôtez le cache de l'ouverture servant à insérer le manche.



3. Désolidarisez les deux moitiés du corps de l'appareil.
4. Sortez les accus (**b**) de l'appareil. Si nécessaire, n'hésitez pas à forcer un peu.
5. Ouvrez le clip (**a**) au niveau du cordon.
6. Éliminez les accus conformément aux prescriptions pour la protection de l'environnement (auprès de points de collecte ou dans le commerce).

Caractéristiques techniques

Appareil

N° de modèle :	PC-P003WH
Référence article :	00973 (noir/jaune) 01883 (bleu/argenté) 06124 (noir)
Tension d'alimentation :	7,4 V (2x Li-Ion 1500 mAh)
Puissance :	35 W
Accus	
<i>Temps de charge :</i>	env. 6 à 7 heures
<i>Durée de fonctionnement :</i>	env. 15 à 20 minutes (accus à pleine charge)

Bloc d'alimentation

N° de modèle :	XS-0900300HEUD / ZD5C0900300EUE / BI12TA-090030-AdV / GQ06-090030-AG
Entrée :	100–240 V ~ 50/60 Hz
Sortie :	9 V cc, 300 mA
Classe de protection :	II, IP20



Service après-vente / Importateur :

DS Produkte GmbH
Am Heisterbusch 1
19258 Gallin
Allemagne
Tél. : +49 38851 314650

(Prix d'un appel vers le réseau
fixe allemand. Coût variable
selon le prestataire.)

Tous droits réservés.

Inhoud

Reglementair gebruik	35
Veiligheidsaanwijzingen	35
Leveringsomvang	38
Apparaatoverzicht	38
Voor het eerste gebruik	39
Accu opladen	39
Montage	40
Gebruik	40
Reinigen en opbergen	41
Storingen verhelpen	42
Afvoeren	42
Accu demonteren	43
Technische gegevens	43

Uitleg van de symbolen



Gevarensymbolen: deze symbolen geven verwondingsgevaaren aan. De bijbehorende veiligheidsinstructies aandachtig doorlezen en opvolgen.



Aanvullende informatie



Gebruiksaanwijzing vóór gebruik lezen!



Geschikt voor levensmiddelen.



Alleen in binnenruimten gebruiken!



Symbool voor gelijkspanning



Polariteit van de holle stekker



Symbool voor energie-efficiëntieklasse (bijv. 5)



Schakelende voeding



Veilige ontkoppeling van het stroomnet

Uitleg van de signaalwoorden

GEVAAR

waarschuwt voor ernstig letsel en levensgevaar

WAARSCHUWING

waarschuwt voor *mogelijk* ernstig letsel en levensgevaar

VOORZICHTIG

waarschuwt voor licht tot gemiddeld letsel

AANWIJZING

waarschuwt voor materiële schade

Geachte klant,

We zijn blij dat u hebt gekozen voor deze **handstofzuiger** met accu.

Lees vóór het eerste gebruik van het apparaat deze gebruiksaanwijzing zorgvuldig door en bewaar deze voor latere vragen en andere gebruikers. Deze is een bestanddeel van het apparaat.

Fabrikant en importeur aanvaarden geen aansprakelijkheid wanneer de informatie in deze gebruiksaanwijzing niet in acht wordt genomen.

Let op a.u.b.: De afbeeldingen in deze handleiding kunnen iets van het reële apparaat afwijken.

Neem bij vragen over het apparaat en over reserveonderdelen / toebehoren via onze website contact op met de klantenservice: **www.service-shopping.de**

Reglementair gebruik

- Dit apparaat is bedoeld voor het opzuigen van normaal huisstof.



Zuig in geen geval het volgende op:

- gloeiende as, sigarettenpeuken, luciferstokjes etc.
 - brandbare of ontvlambare stoffen
 - zeer fijn stof (bijv. betonstof), as of toner
 - scherpe, harde voorwerpen, bijv. grote glassplinters
- Het apparaat is uitsluitend bestemd voor particulier huishoudelijk gebruik, niet voor commerciële doeleinden.
 - Gebruik het apparaat uitsluitend zoals beschreven in de handleiding. Elk ander gebruik geldt als ondoelmatig.
 - Alle gebreken die zijn ontstaan door ondeskundige behandeling, beschadiging of reparatiepogingen, zijn uitgesloten van garantie. Dit geldt ook voor de normale slijtage.

Veiligheidsaanwijzingen

- Dit apparaat kan worden gebruikt door **kinderen** vanaf 8 jaar alsook door personen met beperkte lichamelijke, sensorische of geestelijke vermogens of kinderen die niet beschikken over ervaring en / of kennis, wanneer zij onder toezicht staan en instructies hebben gekregen over hoe het apparaat op veilige wijze kan worden gebruikt en wanneer zij de daaruit voortvloeiende gevaren hebben begrepen.
- **Kinderen** mogen niet met het apparaat spelen.
- Reiniging en **gebruikersonderhoud** mogen niet worden uitgevoerd door **kinderen**.

- **Kinderen** jonger dan 8 jaar en dieren moeten uit de buurt worden gehouden van het apparaat en het netsnoer! Verkeerd gebruik kan leiden tot letsels en elektrische schokken.
- Wanneer het apparaat niet onder toezicht staat, en vóór het monteren, demonteren of reinigen moet het altijd worden uitgeschakeld en van het elektriciteitsnet worden losgekoppeld.
- De accu uitsluitend opladen met de meegeleverde netvoeding. Met de meegeleverde netvoeding geen andere apparaten / accus opladen.
- Dompel het apparaat, de netvoeding en het snoer van de netvoeding nooit in water of andere vloeistoffen, en zorg ervoor dat deze niet in het water kunnen vallen of nat kunnen worden.
- Geen veranderingen aanbrengen aan het apparaat. Wanneer het apparaat, de netvoeding of de onderdelen van het apparaat zijn beschadigd, moeten deze door de fabrikant, klantenservice of een professionele werkplaats worden vervangen om gevaren te voorkomen.



GEVAAR – Gevaar voor een elektrische schok door water!

- Zorg ervoor dat u het apparaat steeds in gesloten ruimten gebruikt en opbergt. Gebruik het apparaat niet in ruimten met een hoge luchtvochtigheid.
- Wanneer het apparaat voor de reiniging van de binnenkant van een personenwagen wordt gebruikt, dient u ervoor te zorgen dat het apparaat niet wordt blootgesteld aan regen of vocht.
- Raak het apparaat, de netvoeding of het snoer nooit aan met vochtige handen.



WAARSCHUWING – Gevaar voor een elektrische schok door schade en ondeskundig gebruik!

- Sluit de netvoeding alleen aan op een stopcontact, waarvan de spanning overeenstemt met de gegevens op het typeplaatje. Het stopcontact moet ook na de aansluiting goed toegankelijk blijven. Gebruik alleen reglementaire verlengsnoeren, waarvan de technische gegevens overeenstemmen met die van de netvoeding.
- Bij het eruit trekken uit de contactdoos altijd aan de netvoeding en nooit aan het snoer trekken!
- Controleer het apparaat en de toebehoren vóór elke ingebruikname op beschadigingen. In geval van beschadigingen niet gebruiken!
- Schakel het apparaat uit bij schade / storingen (bijvoorbeeld rare geluiden, geur- of rookontwikkeling) of wanneer vloeistoffen werden opgezogen. Zorg ervoor dat het apparaat door een gespecialiseerde werkplaats wordt gecontroleerd voordat het opnieuw in gebruik neemt.



WAARSCHUWING – Verwondingsgevaar!

- **Wurgingsgevaar!** Zorg ervoor dat de netvoeding met het snoer steeds buiten bereik is van kleine kinderen en dieren.
- **Gevaar op verbrandingen door bijtende stoffen!** Als de accu heeft gelekt, dient u te voorkomen dat huid, ogen en slijmvliezen in contact komen met het batterijzuur. Bij contact met batterijzuur moet u de desbetreffende plaatsen direct met veel schoon water spoelen en onmiddellijk een arts raadplegen.
- **Risico op vastzuigen!** Houd dieren, haar, sieraden, wijde kleding, vingers en alle overige lichaamsdelen uit de buurt van de zuigmonden van het apparaat. Deze zouden zich kunnen vastzuigen. Mocht de stofzuiger zich toch eens vastzuigen, schakel dan het apparaat direct uit.
- **Risico op omvallen!** Let erop dat niemand kan struikelen over het snoer van de aangesloten netvoeding.



WAARSCHUWING – Gevaar voor brand!

- Gebruik het apparaat niet in ruimten met licht ontvlambare of explosieve substanties.
- Dek het apparaat tijdens de werking niet af, om ontbranden van het apparaat te voorkomen. Niets in de ventilatieopeningen van het apparaat steken en opletten dat deze niet zijn verstopt.
- Bij brand: niet met water blussen! Doof vlammen met een blusdeken of met een geschikte brandblusser.

AANWIJZING – Risico op materiële schade

- Gebruik het apparaat alleen als het volledig en correct werd gemonteerd! **Het opvangreservoir, de filterhouder en de filter moeten geplaatst en onbeschadigd zijn!** Als er vuil binnenin de motoreenheid belandt, kan er motorschade optreden.
- Let op dat het snoer van de netvoeding niet bekneld raakt, geknipt of over scherpe randen gelegd wordt en dat het niet in aanraking komt met hete oppervlakken. Het netsnoer niet om het apparaat wikkelen (gevaar van kabelbreuk).
- Trek altijd aan de netvoeding en nooit aan het snoer van de netvoeding!
- Bescherm het apparaat tegen hitte, open vuur, extreme temperaturen, lang aanhoudend vocht, natheid en schokken.
- Plaats of leg geen zware voorwerpen op het apparaat, de netvoeding.
- Gebruik uitsluitend originele reserveonderdelen van de fabrikant.
- De accu mag niet gedemonteerd, in vuur geworpen, in vloeistoffen gedompeld of kortgesloten worden.

Leveringsomvang

- Controleer of de leveringsomvang volledig is en geen transportschade heeft. Mochten de onderdelen schade vertonen, gebruik het apparaat dan niet (!), maar neem contact op met de klantenservice.



Let op dat twee zuigmonden in elkaar kunnen zijn geschoven.

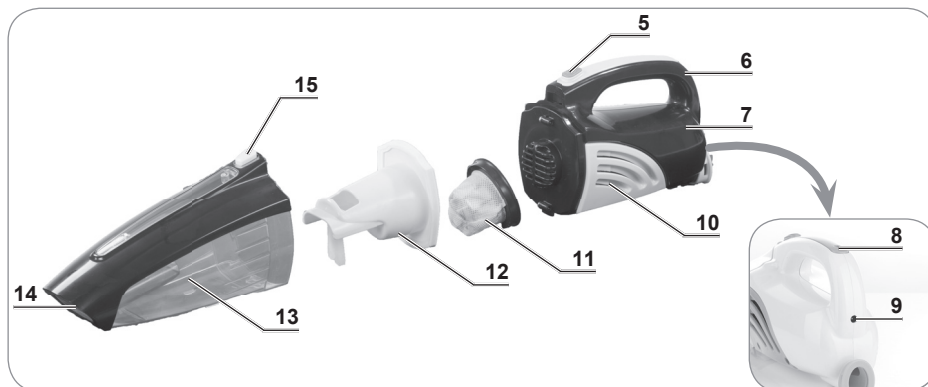


- 1 Stofzuiger (hoofdeenheid met opvangreservoir) (1 x)
- 2 Voegenzuigmond (1 x)
- 3 Borstelzuigmond (1 x)
- 4 Zuigmond voor nat vuil (1 x)

Niet afgebeeld:

- Voedingseenheid met snoer (1 x)
- Gebruikershandleiding (1 x)

Apparaatoverzicht



- | | |
|---------------------------------------|---|
| 5 Aan-/uitschakelaar | 11 Filter |
| 6 Handgreep | 12 Filterhouder |
| 7 Hoofdeenheid | 13 Opvangreservoir |
| 8 Controlelampje van de oplader | 14 Zuigopening en zuigmondopname |
| 9 Aansluiting voor de voedingseenheid | 15 Ontgrendelingsknop van het opvangreservoir |
| 10 Ventilatieopeningen | |

Zuigmonden



Borstelzuigmond is bedoeld voor het zuigen van bekledingen en textiel en om gevoelige voorwerpen zoals schilderijlijsten, lampenkappen, toetsenborden, boeken etc. van stof te ontdoen.



Voegenzuigmond is geschikt voor moeilijk bereikbare plaatsen, zoals hoeken, voegen of nissen.



Zuigmond voor nat vuil is bedoeld voor het opzuigen van kleinere hoeveelheden vloeistoffen (bijv. gemorst mineraalwater).

Voor het eerste gebruik



LET OP!

- **WAARSCHUWING – Verstikkingsgevaar!** Houd het verpakkingsmateriaal buiten bereik van kinderen en dieren.
1. Verwijder vóór het gebruik van het apparaat al het verpakkingsmateriaal en eventueel aanwezige etiketten die zich op het apparaat bevinden en die zijn bedoeld voor reclame resp. ter bescherming tijdens het transport.
 2. De accu volledig opladen (zie hoofdstuk 'Accu opladen').

Accu opladen



LET OP!

- **Gevaar voor kortsluiting!** Steek geen geleidende voorwerpen (bijv. schroevendraaiers of dergelijke) in de oplaadbus van de hoofdeenheid.
- **Vóór de eerste ingebruikname de accu beslist volledig opladen om de maximale laadcapaciteit te bereiken.** Wordt de accu tijdens het gebruik volledig geleegd, moet hij voor het volgende gebruik weer volledig worden opgeladen.



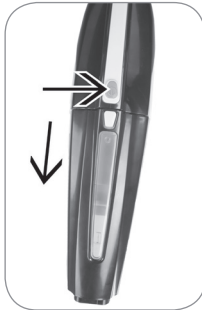
1. Sluit de voedingseenheid eerst aan op de aansluiting van de hoofdeenheid en dan op een volgens de voorschriften geïnstalleerde, goed toegankelijke contactdoos. Het controlelampje van de oplader bij de greep van de hoofdeenheid gaat branden.
2. Laat de accu van het apparaat bij de eerste oplaadbeurt ca. 7–11 uur en later ca. 6–7 uur opladen. Het controlelampje van de oplader gaat uit, wanneer de accu volledig is geladen.
3. Ontkoppel de voedingseenheid van het stroomnet en daarna van het apparaat. Berg hem op een voor kinderen ontoegankelijke plaats op.

Montage

Zuigmonden aanbrengen / verwijderen

- Steek de gewenste zuigmond tot de aanslag in de zuigopening aan de voorzijde van het opvangreservoir en controleer of deze goed zit.
- Om een zuigmond te verwijderen, trekt u deze uit de zuigopening.

Opvangreservoir verwijderen / aanbrengen



- **Verwijderen:** houd het apparaat met het opvangreservoir naar beneden. Druk op de ontgrendelingsknop van het opvangreservoir en verwijder de hoofdeenheid van het opvangreservoir.
- **Aanbrengen:** aan de onderzijde van de hoofdeenheid bevindt zich een nokje. Steek deze in de bijbehorende gleuf in het opvangreservoir. Druk vervolgens de beide apparaatonderdelen vanaf boven samen, tot de vergrendeling hoorbaar vastklikt. Eventueel moet daarbij worden gedrukt op de ontgrendelingsknop. Controleer vervolgens of het opvangreservoir correct is geplaatst.

Gebruik



LET OP!

- Vóór het vervangen van de toebehoren het apparaat altijd uitschakelen.
- Neem de **MAX**-markering van het opvangreservoir in acht. Als tijdens het gebruik de markering bereikt is, dient u het opvangreservoir te ledigen. Ook de filterhouder en de filter moeten regelmatig worden gereinigd om een overbelasting van de motor te vermijden.



BELANGRIJK: wanneer zich vloeistof in het opvangreservoir bevindt, vul hem dan niet te vol en draai het apparaat niet met de bovenkant omlaag! Er kan water in de ventilatieopening in de filterhouder en daarmee de motor terecht komen!

- Gebruik het apparaat niet, wanneer het is aangesloten op de voedingseenheid.



- Schakel het apparaat na elk gereinigd oppervlak uit, daarmee wordt de bedrijfsduur per acculading aanmerkelijk verhoogd.
 - Als het zuigvermogen minder wordt, hoewel de accu volledig is opgeladen, het opvangreservoir legen.
1. Plaats een van de zuigmonden in de zuigopening. U kunt de zuiger echter ook zonder een zuigmond gebruiken.
 2. Druk op de aan-/uitschakelaar, om het apparaat in te schakelen.
 3. Leid de zuigmond of de zuigopening over het te reinigen oppervlak.
 4. Voor het uitschakelen van de zuiger drukt u op de aan-/uitschakelaar.

5. Leeg na het gebruik het opvangreservoir. Reinig regelmatig de filterhouder alsook de filter (zie hoofdstuk "Reinigen en opbergen").
6. Laad de accu weer op (zie hoofdstuk "Accu opladen").

Reinigen en opbergen



LET OP!

- Het apparaat vóór de reiniging uitschakelen.
- De hoofdeenheid uit de buurt houden van water of andere vloeistoffen om elektrische schokken te voorkomen.
- De filter is noch geschikt voor wasmachines en vaatwassers noch voor droogautomaten. Droog de filter uitsluitend aan de lucht, in geen geval met een föhn!
- Toebehoren die met water worden gereinigd, moeten bij plaatsing in het apparaat volledig droog zijn!
- Gebruik geen scherpe of schurende reinigingsmiddelen of reinigingspads. Deze kunnen de oppervlakken beschadigen.



Na verloop van tijd kan de filter verkleuren. Dit is normaal en heeft geen nadelige gevolgen voor de werking. Mocht hij echter zijn beschadigd of versleten, moet hij worden vervangen.

- Op zijn laatst wanneer het opvangreservoir vol is alsook na elk gebruik, moet hij worden geleegd (zie sectie "Opvangreservoir legen en filter reinigen").
- Reinig de behuizing van de hoofdeenheid bij behoefte met een vochtige, zachte doek. Droog na met een zachte doek.
- Verwijder regelmatig haren en pluizen van de zuigmonden.
- Houd het apparaat in gebruiksklare toestand. Laad de accu na elk gebruik op (zie hoofdstuk "Accu opladen").
- Bewaar het apparaat op een koele, droge, tegen direct zonlicht beschermde plaats en buiten bereik van kinderen en dieren.

Opvangreservoir legen en filter reinigen

1. Neem het opvangreservoir voorzichtig van de hoofdeenheid (zie hoofdstuk "Montage", sectie "Opvangreservoir verwijderen / aanbrengen").
2. Trek de filterhouder en de filter uit het opvangreservoir.
3. Reinig het opvangreservoir, de filterhouder en de filter:
 - Hebt u droog vuil opgezogen, leeg dan het opvangreservoir boven een vuilnisbak. Klop de filterhouder en de filter uit. Veeg ze vervolgens uit met een vochtige doek.
 - Bevindt zich nat vuil in het opvangreservoir, spoel deze onderdelen dan af onder stromend water.
4. Laat alle onderdelen volledig aan de lucht drogen, voordat u ze in elkaar zet. **LET OP: plaats de filter en de filterhouder in geen geval, wanneer deze nog vochtig zijn.** Het in elkaar zetten gebeurt in omgekeerde volgorde.

Storingen verhelpen

Wanneer het apparaat niet naar behoren functioneert, gelieve dan eerst na te gaan of u een probleem zelf kunt verhelpen.



Probeer niet om een defect elektrisch apparaat zelf te repareren!

Probleem	Mogelijke oorzaak / oplossing
Het apparaat start niet.	Is de accu leeg? Accu opladen.
De zuigkracht is te zwak.	- Is de accu te zwak? Accu opladen. - Is het opvangreservoir vol? Opvangreservoir legen. - Is het filter sterk vervuild? Overeenkomstig hoofdstuk 'Reinigen en opbergen' reinigen. - Is de zuigopening / zuigmond verstopt? Het apparaat uitschakelen en de verstopping verwijderen. - Het kan ook zijn dat bepaalde deeltjes te groot / te zwaar zijn om door het apparaat te worden opgenomen.
Tijdens het zuigen ontsnapt er stof uit het apparaat.	- Controleren of het opvangreservoir en filter correct zijn geplaatst en eventueel de zitting corrigeren. - Controleren of het opvangreservoir goed is gesloten. - Is het filter sterk vervuild? Overeenkomstig hoofdstuk 'Reinigen en opbergen' reinigen. - Is het filter versleten of beschadigd? Een nieuw filter via www.service-shopping.de bestellen en vervangen.
Het controlelampje van de oplader gaat niet branden, wanneer het apparaat is aangesloten op het stroomnet.	- Is de accu volledig geladen? - Is de voedingseenheid juist met de contactdoos en de aansluitbus van het apparaat verbonden? - Is de contactdoos defect? Probeer een andere contactdoos. - Controleer de zekering van uw netaansluiting.
Vreemde geur.	Bij het eerste gebruik van het apparaat is een nieuwe geur normaal, die zal met de tijd verdwijnen.

Afvoeren



Het verpakkingsmateriaal kan worden gerecycled. Voer de verpakking op milieuvriendelijke wijze af en breng dit naar een recyclepunt.



Verwerk het apparaat op milieuvriendelijke wijze. Het hoort niet bij het huisvuil. Breng het naar een recyclingbedrijf voor oude elektrische en elektronische apparaten. Meer informatie krijgt u bij uw plaatselijke gemeenteadministratie.



Accu moet vóór de verwerking van het apparaat eruit genomen en gescheiden van het apparaat afgevoerd worden. In het kader van milieubescherming mogen batterijen en accu's niet met het normale huisvuil worden afgedankt, maar moeten deze op daartoe voorziene inzamel punten worden afgegeven. Houd bovendien rekening met de geldende wettelijke regelingen voor het afdanken van batterijen.

Accu demonteren

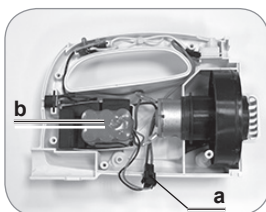


LET OP!

- Accu niet openen, er bestaat gevaar van kortsluiting, bovendien kunnen er irriterende dampen of bijtende vloeistoffen vrijkomen.
- Accu niet blootstellen aan sterk zonlicht, hitte alsook vuur, er bestaat explosiegevaar.

Dit apparaat bevat een accu, deze moet voor het afvoeren van het afgedankte apparaat worden verwijderd.

1. Maak de schroef van de hoofdeenheid los.
2. Trek de kap van de opening voor het aanbrengen van de handgreepstang eraf.
3. Neem beide helften van de hoofdeenheid uit elkaar.
4. Trek het accupack **(b)** uit het apparaat. Daarbij is eventueel een beetje kracht nodig.
5. Open de clip **(a)** van het verbindingssnoer.
6. Verwijder de accu op milieuvriendelijke wijze (inzamelpunten of handelaars).



Technische gegevens

Apparaat

Modelnummer: PC-P003WH
 Artikelnummer: 00973 (zwart/geel)
 01883 (blauw/zilverkleurig)
 06124 (zwart)

Spanningsvoorziening: 7,4 V (2x li-ion 1500 mAh)
 Vermogen: 35 W

Accu

Oplaadduur: ca. 6–7 uur
Bedrijfsduur: ca. 15–20 minuten
 (bij volledig opgeladen accu)

Voedingseenheid

Modelnummer: XS-0900300HEUD / ZD5C0900300EUE /
 BI12TA-090030-AdV / GQ06-090030-AG
 Ingang: 100–240 V, 50/60 Hz
 Uitgang: 9 V DC, 300 mA
 Beschermingsklasse: II, IP20



Klantenservice / Importeur:

DS Produkte GmbH
 Am Heisterbusch 1
 19258 Gallin
 Duitsland
 Tel.: +49 38851 314650

(Niet gratis voor Duitse
 vaste lijnen. Kosten variëren
 per aanbieder.)

Alle rechten voorbehouden.

